

VDG SAL DECENTRAMENTO  
2^ CIRCOSCRIZIONE  
SANTA RITA - MIRAFIORI NORD

N. DOC. 67/13

CITTA' DI TORINO

PROVVEDIMENTO DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE II  
**15 LUGLIO 2013**

Il Consiglio di Circoscrizione 2^ Santa Rita Mirafiori Nord convocato nelle prescritte forme in prima convocazione per la seduta del **15 LUGLIO 2013** alle ore **18:00** sono presenti, nell'aula consiliare della Cascina Giajone - Via Guido Reni 95 int. 15, oltre al Presidente Antonio PUNZURUDU, i Consiglieri:

ALAIMO Calogero - ANGELINO Domenico - BARLA Marco - BERNARDINI Luisa - CIAMPA Caterina - DI MISCIO Massimo - FURLAN Adriano - GENCO Giuseppe - IMBESI Serena - IOCOLA Alessandro - MACRI' Vincenzo - MANTI Vincenzo - MASERI Dennis - MASTROGIACOMO Michele - MONACO Claudio - MORETTO Roberto - PLAZZOTTA Eugenio - PRISCO Riccardo - RAPPAZZO Marco - RASO Giuseppe - VERSACI Maurizio.

In totale con il Presidente risultano presenti n. 22 Consiglieri.

Risultano assenti n. 3 Consiglieri: GENTILE Vito - PERRONE Raffaella - RUSSO Anna Maria.

Con l'assistenza del Segretario dott. Paolo CAMERA ha adottato in:

SEDUTA PUBBLICA

il presente provvedimento così espresso all'ordine del giorno:

C. 2 – ART. 42 COMMA 2. ATTIVITA` ESTIVE PER ADOLESCENTI E GIOVANI - ANNO 2013 - ASSOCIAZIONE «ALTRESI» ONLUS. CONTRIBUTO IN SERVIZI.

## CITTÀ DI TORINO

## CIRCOSCRIZIONE N.2 - SANTA RITA - MIRAFIORI NORD

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C.2 - ART. 42 COMMA 2. ATTIVITA` ESTIVE PER ADOLESCENTI E GIOVANI - ANNO 2013 - ASSOCIAZIONE «ALTRESI'» ONLUS. CONTRIBUTO IN SERVIZI.

Il Presidente Antonio PUNZURUDU di concerto con la Coordinatrice della V Commissione Luisa BERNARDINI, riferisce:

è intenzione di questo Consiglio Circoscrizionale proporre la realizzazione di attività aggregative, culturali e sportive a valenza educativa rivolte agli adolescenti e giovani della Circoscrizione, con il sostegno della Direzione Servizi Educativi.

L'obiettivo è quello di mettere a disposizione degli adolescenti, dei giovani e delle loro famiglie un luogo di riferimento a livello territoriale, affidabile, gratuito, dove i ragazzi, in età compresa tra gli 11 e i 18 anni possano frequentare nel periodo estivo attività ad essi dedicate e/o trascorrere il loro tempo libero in uno spazio protetto.

La Direzione Servizi Educativi si è impegnata a prendere in considerazione le autonome scelte di modalità, progetti e tipologie di interventi da parte di ogni Circoscrizione, garantendo il supporto economico ai progetti deliberati dalle Circoscrizioni stesse.

In data 26 giugno 2013 con prot. n. 7686-7.130/2, l'Associazione Altresì Onlus ha presentato un progetto di attività estive per adolescenti e giovani da realizzarsi in luoghi di aggregazione informale del territorio, con polo centrale in piazza Giovanni XXIII (zona antistante l'anfiteatro, rampe skate e piastre sportive) nel periodo compreso tra venerdì 28 giugno e venerdì 26 luglio 2013, in orario pomeridiano, dalle ore 15,30 alle 19,30.

Il progetto denominato "3<sup>2</sup> E-STATE GIOVANE 2" si incentra su tre elementi connotativi: *l'incontro, il ben-essere, il divertimento*, che "elevati al quadrato" danno origine a nove azioni: *accoglienza, musica, sport, arte, EduLab (occasione educativa), partecipazione, On-Line (connessione internet), promozione, festa finale*.

L'Associazione Altresì, per la realizzazione del progetto, ha chiesto l'utilizzo gratuito del suolo pubblico occupato da spazi non commerciali, l'uso in comodato di attrezzature quali sedie, tavoli, griglie espositive, gazebo, transenne e la pubblicizzazione dell'iniziativa attraverso i canali istituzionali.

La Circoscrizione 2, pur nella consapevolezza della grave criticità economica che investe la nostra città inasprita dalla necessità di rispettare gli obiettivi del Patto di Stabilità e concordando con le misure di razionalizzazione della spesa proposte dalla Deliberazione della Giunta Comunale del 07.03.2012 e dalla Deliberazione della Giunta Comunale del 31.07.2012 e ribadite nella recente Deliberazione della giunta Comunale del 7.05.2013, ritiene di dare corso al progetto

in argomento al fine di limitare l'impatto negativo che questa congiuntura recessiva ha già avuto pesantemente sulle fasce più deboli della cittadinanza, ritenendolo con ciò indispensabile.

Valutata l'importanza dell'iniziativa, volta alla creazione di punti svago, incontro, aggregazione e socializzazione nel periodo estivo sul territorio della Circoscrizione 2, si esprime parere favorevole in merito al fatto che all'Associazione Altresì con sede legale in via G. Barbera, 27 - 10135 Torino, codice fiscale 97691860015, venga concessa a titolo gratuito, compatibilmente con le norme regolamentari in vigore, l'occupazione dell'area attrezzata di piazza Giovanni XXIII, quale meglio individuata dalla planimetria inserita nel progetto agli atti. La Circoscrizione ha trasmesso tale richiesta alla Direzione Servizi Tributarî, Catasto e Suolo Pubblico in data 21 giugno 2013 prot. n. 7807-7.60/2, per gli atti di assegnazione di competenza.

E' inoltre necessario concedere alla suddetta Associazione:

- l'uso in comodato, previa formalizzazione con idoneo atto di assegnazione, di attrezzature quali sedie, tavoli, griglie espositive, gazebo e transenne;
- il patrocinio per la pubblicizzazione dell'iniziativa con logo della Circoscrizione, a carico dell'Associazione stessa, di concerto e secondo le linee di indirizzo stabilite dall'ufficio InformaDue;

L'Associazione si assume la totale responsabilità sia per quel che riguarda la sicurezza dei partecipanti e dei lavoratori coinvolti nell'attività svolta sia per quel che riguarda il corretto uso degli spazi e delle attrezzature ivi collocate.

L'assegnatario sarà tenuto a rispondere di eventuali danni a persone e cose, ammanchi o furti durante l'esercizio delle attività svolte.

L'Associazione dovrà produrre, entro trenta giorni dalla conclusione del programma, relazione dettagliata sull'andamento e sugli esiti delle attività stesse.

Considerato inoltre l'interesse generale, anche alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale ex art. 118 comma 4 della Costituzione, alla valorizzazione di attività di privati o associazioni che concretizzino l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva, in materie di competenza dell'ente pubblico erogatore ed in mancanza di intervento istituzionale diretto, per la valorizzazione del territorio circoscrizionale ed il rafforzamento delle attività di natura aggregativa, ricreativa e di svago da realizzarsi in un periodo in cui insufficienti sono le iniziative d'intrattenimento rivolte ai giovani, quali quelle oggetto del presente contributo, si ribadisce che non sussiste, ai sensi dell'art. 6 comma 9 l. 122/10, alcuna finalità di puro ritorno di immagine per l'ente pubblico.

Si evidenzia, pertanto, una preminente ed effettiva finalità di interesse collettivo per l'efficace sviluppo del territorio, la valorizzazione delle attività ed opportunità di sostegno offerte ai giovani, la prevenzione del degrado e della marginalità urbana e sociale delle fasce di popolazione portatrici di svantaggio sociale, nonché la positiva, e costituzionalmente orientata, cooperazione con soggetti terzi proficuamente sussidiari dell'ente nell'erogazione alternativa del servizio.

Il predetto contributo in servizi è conforme a quanto previsto dall'art. 86 comma 3 dello "Statuto della Città" e rientra nei criteri generali dell'erogazione dei contributi, come previsto dal Regolamento approvato e facente parte integrante della deliberazione n. mecc. 94 7324/01 del Consiglio Comunale del 19 dicembre 1994, esecutiva dal 23 gennaio 1995, successivamente modificato con deliberazione del C.C. in data 3 dicembre 2007, n. mecc. 2007 04877/002, esecutiva dal 17 dicembre 2007.

Si attesta che la suddetta Associazione ha dichiarato il rispetto del disposto di cui al D.L. 31 maggio 2010 n. 78 convertito nella Legge 30 luglio 2010, n. 122 come da dichiarazione acquisita

agli atti della Circoscrizione.

La Circoscrizione provvederà con mezzi propri a curare parte della pubblicizzazione relativa alle iniziative promosse all'interno del programma; l'Associazione Altresì provvederà alla stampa ed alla diffusione dei relativi flyers.

La Circoscrizione provvederà al coordinamento delle attività e del percorso di valutazione, al monitoraggio e valutazione finale e alla verifica dei consuntivi e della relazione finale dell'agenzia che ha organizzato l'iniziativa.

Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato, e non comporta oneri di utenza.

L'argomento è stato oggetto di discussione in sede di V Commissione circoscrizionale il giorno 27 giugno 2013.

Tutto ciò premesso,

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 133 (n. mecc. 9600980/49) del 13 Maggio 1996 e n. 175 (n. mecc. 9604113/49) del 27 Giugno 1996 - il quale fra l'altro, all'art. 42 comma 2, dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto;

dato atto che i pareri dell'art. 49 del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.Lgs. 18 Agosto 2000 n. 267:

- favorevole sulla regolarità tecnica;
- favorevole sulla regolarità contabile;

viste le disposizioni legislative sopra citate;

#### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

1. di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa che qui interamente si richiamano, il progetto relativo alle attività estive dedicate agli adolescenti "3<sup>2</sup> E-STATE GIOVANE 2";
2. di esprimere parere favorevole in merito al fatto che all'Associazione Altresì con sede legale in via G. Barbera, 27 - 10135 Torino, codice fiscale 97691860015 vengano concesse, per lo sviluppo dell'iniziativa "3<sup>2</sup> E-STATE GIOVANE 2":
  - a. l'occupazione dell'area di piazza Giovanni XXIII (zona antistante l'anfiteatro, rampe skate e piastre sportive), quale meglio individuata dalla planimetria inserita nel progetto agli atti; la Circoscrizione ha trasmesso tale richiesta alla Direzione Servizi Tributari, Catasto e Suolo Pubblico in data 21 giugno 2013 prot. n. 7807-7.60/2 per gli atti di assegnazione di competenza;
  - b. la gratuità dell'occupazione, con soggettiva esclusione dall'applicazione del canone COSAP, ai sensi dell'art. 13 punto 2 lett. b) del Regolamento COSAP (n. 257), esclusivamente per il suolo pubblico utilizzato per la parte non commerciale dell'area individuata dalla planimetria per il periodo dal 28 giugno al 26 luglio 2013;

3. di concedere all'Associazione Altresì con sede legale in via G. Barbera, 27 - 10135 Torino, codice fiscale 97691860015 per lo sviluppo dell'iniziativa "3<sup>2</sup> E-STATE GIOVANE 2":
  - a. l'uso in comodato, ai sensi dell'art. 6 del "Regolamento circoscrizionale per la concessione in uso temporaneo di attrezzature per manifestazioni", di attrezzature circoscrizionali quali sedie, tavoli, griglie espositive, gazebo e transenne, previa assegnazione in comodato attraverso idoneo atto dirigenziale;
  - b. il patrocinio per la pubblicizzazione dell'iniziativa mediante la stampa di materiale informativo, a carico dell'Associazione stessa e nei limiti della normativa vigente, fermo restando che tutte le forme di pubblicizzazione dell'iniziativa promosse dall'Associazione Altresì debbano contenere nell'intestazione la dicitura "Circoscrizione 2 Santa Rita Mirafiori Nord" e il logo della stessa, di concerto e secondo le linee di indirizzo stabilite dall'Ufficio InformaDue della Circoscrizione;
4. di dichiarare che il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato;
5. di dichiarare il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134 – IV comma del Testo Unico sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 18 Agosto 2000 n. 267 al fine di favorire un rapido avvio delle attività.

#### OMISSIS DELLA DISCUSSIONE

Il Presidente del Consiglio di Circoscrizione 2<sup>a</sup> Santa Rita - Mirafiori Nord, pone in votazione palese, per alzata di mano, il presente provvedimento.

Accertato e proclamato il seguente esito:

PRESENTI	22
VOTANTI	16
VOTI FAVOREVOLI	16
VOTI CONTRARI	//
ASTENUTI	6 (FURLAN – DI MISCIO – ANGELINO – IOCOLA – MACRI' – PLAZZOTTA)

#### IL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE 2<sup>a</sup> ALL'UNANIMITA' DELIBERA

1. di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa che qui interamente si richiamano, il progetto relativo alle attività estive dedicate agli adolescenti "3<sup>2</sup> E-STATE GIOVANE 2";
2. di esprimere parere favorevole in merito al fatto che all'Associazione Altresì con sede legale in via G. Barbera, 27 - 10135 Torino, codice fiscale 97691860015 vengano concesse, per lo sviluppo dell'iniziativa "3<sup>2</sup> E-STATE GIOVANE 2":
  - a. l'occupazione dell'area di piazza Giovanni XXIII (zona antistante l'anfiteatro, rampe skate e piastre sportive), quale meglio individuata dalla planimetria inserita nel progetto agli atti; la Circoscrizione ha trasmesso tale richiesta alla Direzione Servizi Tributarî,

- Catasto e Suolo Pubblico in data 21 giugno 2013 prot. n. 7807-7.60/2 per gli atti di assegnazione di competenza;
- b. la gratuità dell'occupazione, con soggettiva esclusione dall'applicazione del canone COSAP, ai sensi dell'art. 13 punto 2 lett. b) del Regolamento COSAP (n. 257), esclusivamente per il suolo pubblico utilizzato per la parte non commerciale dell'area individuata dalla planimetria per il periodo dal 28 giugno al 26 luglio 2013;
3. di concedere all'Associazione Altresì con sede legale in via G. Barbera, 27 - 10135 Torino, codice fiscale 97691860015 per lo sviluppo dell'iniziativa "3<sup>2</sup> E-STATE GIOVANE 2":
    - a. l'uso in comodato, ai sensi dell'art. 6 del "Regolamento circoscrizionale per la concessione in uso temporaneo di attrezzature per manifestazioni", di attrezzature circoscrizionali quali sedie, tavoli, griglie espositive, gazebo e transenne, previa assegnazione in comodato attraverso idoneo atto dirigenziale;
    - b. il patrocinio per la pubblicizzazione dell'iniziativa mediante la stampa di materiale informativo, a carico dell'Associazione stessa e nei limiti della normativa vigente, fermo restando che tutte le forme di pubblicizzazione dell'iniziativa promosse dall'Associazione Altresì debbano contenere nell'intestazione la dicitura "Circoscrizione 2 Santa Rita Mirafiori Nord" e il logo della stessa, di concerto e secondo le linee di indirizzo stabilite dall'Ufficio InformaDue della Circoscrizione;
  4. di dichiarare che il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato.

Il Presidente del Consiglio di Circoscrizione 2<sup>^</sup>, pone ora in votazione palese, per alzata di mano, l'immediata eseguibilità del presente provvedimento.

Accertato e proclamato il seguente esito:

PRESENTI	22
VOTANTI	16
VOTI FAVOREVOLI	16
VOTI CONTRARI	//
ASTENUTI	6 (FURLAN – DI MISCIO – ANGELINO – IOCOLA – MACRI' – PLAZZOTTA)

Il Consiglio di Circoscrizione 2<sup>^</sup> con n. 16 voti favorevoli dichiara il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134 – IV comma del Testo Unico sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 18 Agosto 2000 n. 267 al fine di favorire un rapido avvio delle attività.